New Perspectives on Language Variety in the South: Historical and Contemporary Approaches

Edited by Michael D. Picone and Catherine Evans Davies

Acknowledgments

Introduction
1. Michael D. Picone and Catherine Evans Davies

Part I: Historical Perspectives

Indigenous Languages
2. American Indian Languages of the Southeast: An Introduction
   Pamela Munro
3. A Profile of the Caddo Language
   Wallace Chafe
4. The Ofo Language of Louisiana: Recovery of Grammar and Typology
   Robert L. Rankin
5. Timucua -ta: Muskogean Parallels
   George Aaron Broadwell
6. Pre-Columbian Links to the Caribbean: Evidence Connecting Cusabo to Taino
   Blair A. Rudes

Earlier Englishes of the South
7. The Crucial Century for English in the American South
   Michael B. Montgomery
8. Southern American English in Perspective: A Quantitative Comparison with Other English and American Dialects
   Robert G. Shackleton Jr.
   Jan Tillery
10. Francis Lieber's Americanisms as an Early Source on Southern Speech
    Stuart Davis
11. Earlier Southern Englishes in Black and White: Corpus-Based Approaches
    Edgar W. Schneider

African Diaspora
12. Some Early Creole-Like Data from Slave Speakers: the Island of St Helena, 1695-1711
    Laura Wright
13. Regional Variation in Nineteenth-Century African American English
    Gerard Van Herk
   David Sutcliffe

15. The Linguistic Status of Gullah-Geechee: Divergent Phonological Processes
   Thomas B. Klein

Earlier French of the Gulf Coast
16. French Dialects of Louisiana: A Revised Typology
   Michael D. Picone

17. From French to English in Louisiana: the Prudhomme Family’s Story
   Connie C. Eble

Part II: Contemporary Perspectives

Across the South
18. The South in DARE Revisited
   Joan Houston Hall and Luanne von Schneidemesser

19. The South: Still Different
   Dennis R. Preston

   Guy Bailey

English in the Contemporary South

Persistence and Change
21. A Century of Sound Change in Alabama
   Crawford Feagin

22. Various Variation Aggregates in the LAMSAS South
   John Nerbonne

23. The Persistence of Dialect Features
   Sylvie Dubois and Barbara Horvath

Discourse Approaches to Southern English
24. Southern Storytelling: Historical and Contemporary Perspectives
   Catherine Evans Davies

25. The Southern and Southwestern Discourse Styles of Two Texas Women
   Judith Mattson Bean

26. We Ain’t Done Yet: Dialect Depiction and Language Ideology
   Rachel Shuttlesworth Thompson

African American Language Issues
27. Race, Racialism, and the Study of Language Evolution in America
   Salikoko Mufwene

28. The Language of Black Women in the Smoky Mountain Region of Appalachia
   Christine Mallinson and Becky Childs

29. The Sound Symbolism of Self in Innovative Naming Practices in an African American Community
   Janis B. Nuckolls and Linda Beito

Black and White Speech: The Complexities of Relationship
30. An Experiment on Cues Used for Identification of Voices as African American or European American
   Erik R. Thomas and Jeffrey Reaser
31. What We Hear and What It Expresses: The Perception and Meaning of Vowel Differences among Dialects
   Valerie Fridland and Kathryn Bartlett

32. A Quantitative Acoustic Approach to /ai/ Glide-Weakening among Detroit African American and Appalachian White Southern Migrants
   Bridget L. Anderson

33. The Spread of the cot/caught Merger in the Speech of Memphians: An Ethnolinguistic Marker?
   Valerie Fridland

34. Phonological Variation in Louisiana ASL: An Exploratory Study
   Robert Bayley and Ceil Lucas

Language and Identity in the South

35. Constructing Identity: The Use of a-Prefixing and Non-standard Past Tense in Narration to Create a Community Voice
   Allison P. Burkette

36. Negotiating Linguistic Capital in Economic Decline: Dialect Change in Mill Villager and Farmer Speech
   Lisa D. McNair

37. Lexical Features of Jewish English in the Southern United States
   Cynthia Bernstein

Louisiana French

38. Beyond Cajun: Towards an Expanded View of Regional French in Louisiana
   Thomas A. Klingler

39. Whither Cajun French: Language Persistence and Dialectal Upsurges
   Sylvie Dubois

Latino Language Issues

40. Is “Spanglish” the Third Language of the South? Truth and Fantasy about U. S. Spanish
   John M. Lipski

41. Language Acquisition and Social Integration of Hispanics in Northeast Mississippi
   Patricia Manning Lestrade

42. Puerto Rican Spanish in South Texas: Variation in Subject Personal Pronouns
   Carlos Martin Vélez Salas, Belinda Treviño Schouten, Norma Cárdenas, and Robert Bayley

Language in the South and the Public Interest

43. Stylization, Aging, and Cultural Competence: Why Health Care in the South Needs Linguistics
   Boyd Davis and Dena Shenk

44. Sociolinguistic Engagement in Community Perspective
   Walt Wolfram

Perspectives on Language Variety in the South III: Achievements and Remaining Challenges

45. Walt Wolfram

Contributors

Index